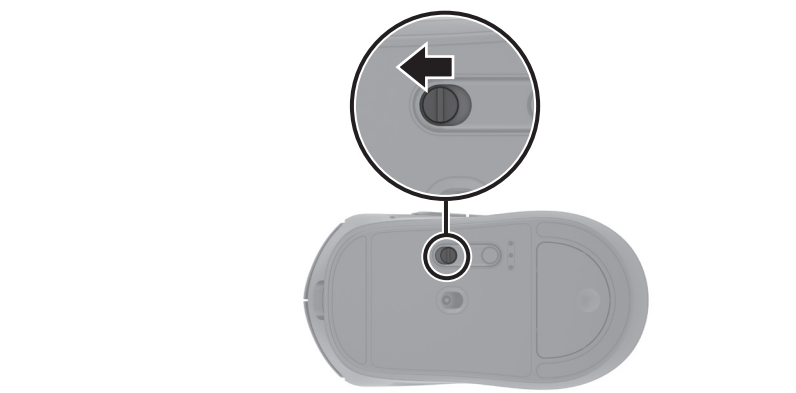




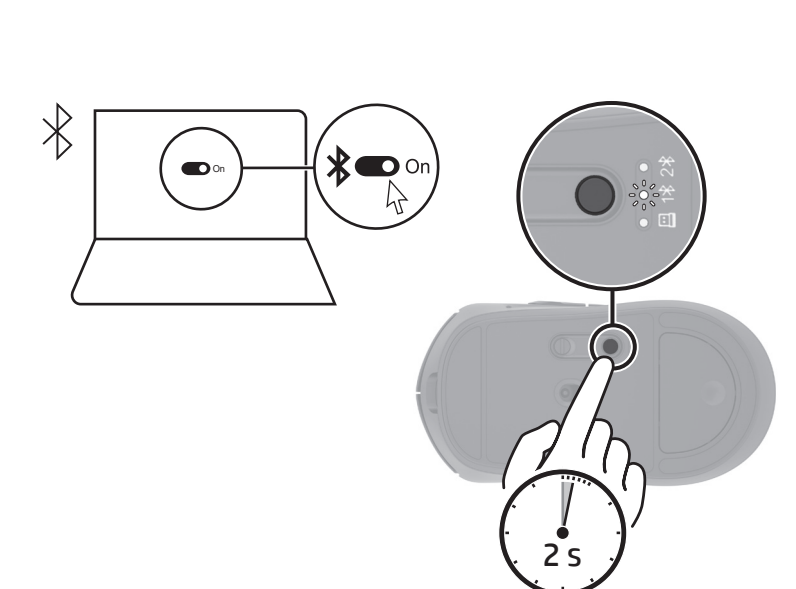
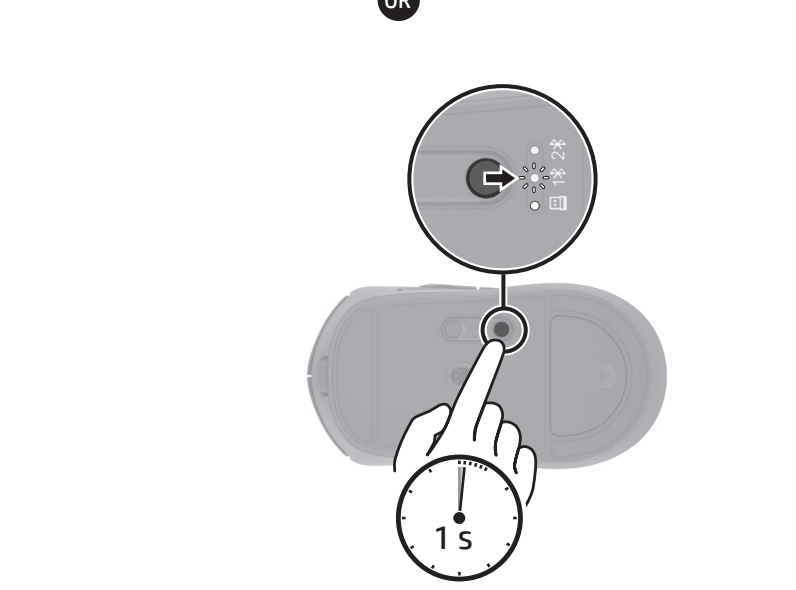
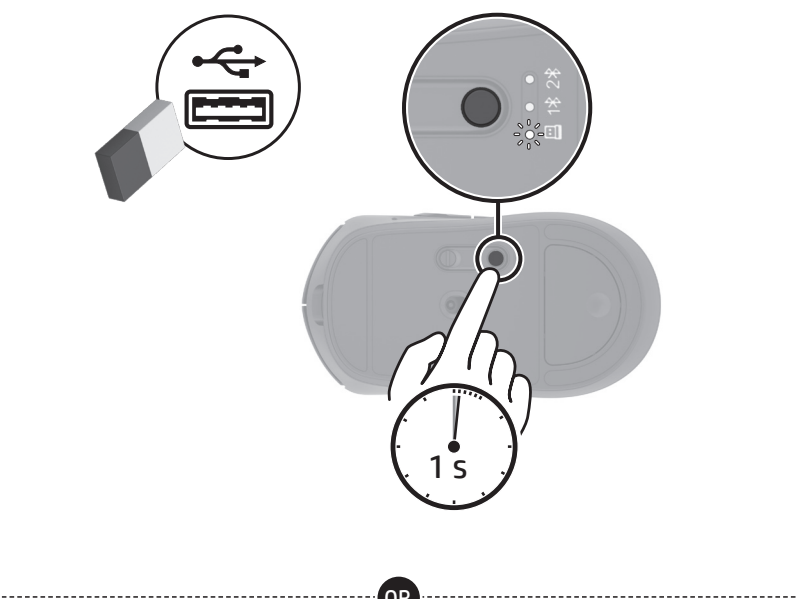
1



2



3



ENGLISH

- Connect the mouse to one computer using the HP Unifying Dongle or Bluetooth.
- To program the mouse buttons and connect to the dongle or Bluetooth, download the software. If the software does not download automatically on your computer, open **Microsoft Store**. Search for **HP Accessory Center**, and then download the app.
- 1 Programmable forward button**
By default, press to display the next page in your application history. Click and hold to locate the cursor (requires that HP Accessory Center is open).
 - 2 Programmable back button**
By default, press to display the previous page in your application history. Click and hold and use the scroll wheel to adjust volume.
 - 3 Programmable scroll wheel**
Scrolls the screen up or down. Press directly down on the scroll wheel to middle-click. Tilt right or tilt left to use functions programmed in the app. By default, tilt right to scroll the screen right and tilt left to scroll the screen left.
 - 4 Copilot/HP software button**
Before connecting to HP Accessory Center, press to open Copilot in Windows.* After connecting to HP Accessory Center, press to perform the assigned function.
 - 5 Power light**
White (5 s): The mouse is on.
Solid amber: The mouse is charging.
Blinking amber: The mouse needs to be charged.
Solid white: The mouse is fully charged and connected to power.
 - 6 Power switch**
Turns the mouse on or off.
 - 7 Pairing button**
Press and hold the button for 2 s to enter pairing mode for the HP Unifying Dongle and Bluetooth pairing.
 - 8 Connection mode and pairing light**
Quickly flashing white (180 s): The mouse is in pairing mode.
Two blinks and pauses (180 s): The mouse is reconnecting to a previously paired device.
Solid white (5 s): The mouse paired or reconnected successfully to the selected computer.

*Copilot in Windows (select products only) requires Windows 11. Some features require a neural processing unit (NPU). The timing of feature delivery and availability varies by market and device. You must have a Microsoft account to use the Copilot feature. When the Copilot feature is not available, pressing the Copilot key opens the Bing search engine. See <http://aka.ms/WindowsAIFeatures>.

BAHASA INDONESIA

- Sambungkan mouse ke satu komputer menggunakan HP Unifying Dongle atau Bluetooth.
- Untuk memprogram tombol mouse dan menyambungkan ke dongle atau Bluetooth, unduh perangkat lunaknya. Jika perangkat lunak tidak terunduh secara otomatis, pada komputer Anda, buka **Microsoft Store**. Cari **HP Accessory Center**, lalu unduh aplikasinya.
- 1 Tombol depan yang dapat diprogram**
Secara default, tekan untuk menampilkan halaman berikutnya di riwayat aplikasi Anda. Klik dan tekan untuk mencari lokasi kursor (HP Accessory Center harus dalam keadaan terbuka).
 - 2 Tombol kembali yang dapat diprogram**
Secara default, tekan untuk menampilkan halaman sebelumnya di riwayat aplikasi Anda. Klik, tahan, dan gunakan roda gulir untuk menyesuaikan volume.
 - 3 Roda gulir yang dapat diprogram**
Menggulir layar ke atas atau ke bawah. Tekan langsung pada roda gulir untuk mengklik di tengah. Miringkan ke kanan atau ke kiri untuk menggunakan fungsi yang terprogram di aplikasi. Secara default, miringkan ke kanan untuk menggulir layar ke kanan dan miringkan ke kiri untuk menggulir layar ke kiri.
 - 4 Tombol perangkat lunak Copilot/HP**
Sebelum menyambungkan ke HP Accessory Center, tekan untuk membuka Copilot di Windows.* Setelah tersambung ke HP Accessory Center, tekan untuk melakukan fungsi yang ditugaskan.
 - 5 Lampu daya**
Putih (5 detik): Mouse menyala.
Kuning tua menyala tidak berkedip: Daya mouse sedang diisi.
Kuning tua berkedip: Daya mouse perlu diisi.
Putih menyala tidak berkedip: Daya mouse terisi penuh dan tersambung ke daya.
 - 6 Tombol daya**
Mengaktifkan atau menonaktifkan mouse.
 - 7 Tombol penyangkutan**
Tekan dan tahan tombol selama 2 detik untuk masuk ke mode penyangkutan untuk HP Unifying Dongle dan penyangkutan Bluetooth.
 - 8 Mode koneksi dan lampu penyangkutan**
Putih berkedip cepat (180 detik): Mouse dalam mode penyangkutan.
Berkedip dan terjeda dua kali (180 detik): Mouse menyambung kembali ke perangkat yang disandingkan sebelumnya.
Putih menyala tidak berkedip (5 detik): Mouse berhasil disandingkan atau dihubungkan kembali ke komputer yang dipilih.

*Copilot di Windows (hanya produk tertentu) memerlukan Windows 11. Beberapa fitur memerlukan neural processing unit (NPU). Waktu pengiriman dan ketersediaan fitur bervariasi sesuai dengan pasar dan perangkatnya. Anda harus memiliki akun Microsoft untuk menggunakan fitur Copilot. Jika fitur Copilot tidak tersedia, menekan tombol Copilot akan membuka mesin pencari Bing. Lihat <http://aka.ms/WindowsAIFeatures>.





ไทย

เชื่อมต่อเมาส์กับคอมพิวเตอร์หนึ่งเครื่องโดยใช้ HP Unifying Dongle หรือบลูทูธ

หากต้องการตั้งโปรแกรมปุ่มเมาส์และเชื่อมต่อกับคอมพิวเตอร์หรือบลูทูธให้ดาวน์โหลดซอฟต์แวร์ หากซอฟต์แวร์ไม่เริ่มดาวน์โหลดโดยอัตโนมัติให้เปิด **Microsoft Store** บนคอมพิวเตอร์ของคุณ ค้นหา **HP Accessory Center** แล้วทำการดาวน์โหลดแอป

- ปุ่มเดิหน้าแบบตั้งโปรแกรมได้**
ตามค่าเริ่มต้น กดเพื่อแสดงหน้าต่างไม่ประวัติแอปพลิเคชันของคุณ คลิกล้างไว้เพื่อค้นหา เคอร์เซอร์ (ต้องเปิด HP Accessory Center ไว้)
- ปุ่มย้อนกลับแบบตั้งโปรแกรมได้**
ตามค่าเริ่มต้น กดเพื่อแสดงหน้าต่างก่อนหน้านี้ในประวัติแอปพลิเคชันของคุณ คลิกล้างไว้และใช้ล้อเลื่อนเพื่อปรับระดับเสียง
- ล้อเลื่อนแบบตั้งโปรแกรมได้**
เลื่อนหน้าจอลงขึ้นหรือลงล่าง กดลงโดยตรงบนล้อเลื่อนเพื่อคลิกตรงกลาง เอียงไปทางขวาหรือเอียงไปทางซ้ายเพื่อใช้ฟังก์ชันที่ตั้งโปรแกรมไว้ภายในแอป ตามค่าเริ่มต้น เอียงไปทางขวาเพื่อเลื่อนหน้าจอลงไปทางขวา และเอียงไปทางซ้ายเพื่อเลื่อนหน้าจอลงไปทางซ้าย
- ปุ่ม Copilot/ซอฟต์แวร์ HP**
ก่อนที่จะเชื่อมต่อกับ HP Accessory Center ให้กดเพื่อเปิด Copilot ใน Windows* หลังจากเชื่อมต่อกับ HP Accessory Center แล้วให้กดเพื่อใช้งานฟังก์ชันที่กำหนดไว้
- ไฟแสดงสถานะเปิด/ปิด**
สีขาว (5 วินาที): เมาส์ทำงานตามปกติ
ติดสว่างสีเหลือง: กำลังชาร์จไฟไม่ล้อยู่
การเชื่อมโยงสีเหลือง: ต้องชาร์จเมาส์
ติดสว่างสีขาว: เมาส์ชาร์จเต็มแล้วและเชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟ
- สวิตช์เปิด/ปิด**
เปิดหรือปิดใช้งานเมาส์
- ปุ่มการจับคู่**
กดค้างไว้ 2 วินาทีเพื่อเข้าสู่โหมดการจับคู่สำหรับการจับคู่ HP Unifying Dongle และบลูทูธ
- โหมดการเชื่อมต่อ และไฟแสดงสถานะการจับคู่**
กะพริบสีขาวถี่ๆ (180 วินาที): เมาส์อยู่ในโหมดจับคู่
กะพริบสองครั้งและหยุดพัก (180 วินาที): เมาส์กำลังเชื่อมต่อใหม่กับอุปกรณ์ที่จับคู่ไว้ก่อนหน้านี้
สว่างคงที่เป็นสีขาว (5 วินาที): เมาส์จับคู่หรือเชื่อมต่อใหม่กับคอมพิวเตอร์ที่เลือกเรียบร้อยแล้ว

* Copilot ใน Windows (เฉพาะบางผลิตภัณฑ์เท่านั้น) ต้องใช้ Windows 11 โดยบางฟีเจอร์จำเป็นต้องใช้ NPU ระยะเวลาในการจัดตั้งและความพร้อมของคุณสมบัตินี้จะแตกต่างกันไปตามตลาดและอุปกรณ์ คุณต้องมีบัญชี Microsoft เพื่อใช้คุณสมบัติ Copilot ในกรณีที่ไม่มีคุณสมบัติ Copilot ให้ใช้งาน การกดปุ่ม Copilot จะเป็นการเปิดเครื่องมือค้นหาของ Bing โปรดดูข้อมูลที่ <http://aka.ms/WindowsAIFeatures>

日本語

HP Unifying Dongle または Bluetooth を使用して、マウスを1台のコンピューターに接続します。

マウス ボタンのプログラムおよび Dongle または Bluetooth への接続を行うには、ソフトウェアをダウンロードしてください。ソフトウェアが自動的にダウンロードされない場合は、お使いのコンピューターで **[Microsoft Store]** を開きます。 **[HP Accessory Center]** を検索して、アプリケーションをダウンロードします。

- プログラム可能な進むボタン**
初期設定では、アプリケーションの履歴の次のページに移動します。長押しすると、カーソルが表示されます ([HP Accessory Center] が開いている必要があります)。
- プログラム可能な戻るボタン**
初期設定では、アプリケーションの履歴の前のページに移動します。このボタンをクリックしたままスクロール ホイールを使用すると、音量の調節が可能です。
- プログラム可能なスクロール ホイール**
画面を上または下にスクロールします。中クリックするには、スクロールホイールを直接押します。右側に傾ける、または左側に傾ける操作により、アプリケーションでプログラムされた機能を使用します。初期設定では、右に傾けると画面を右にスクロールし、左に傾けると画面を左にスクロールします。
- Copilot/HP ソフトウェア ボタン**
[HP Accessory Center] に接続する前にこのボタンを押すと、Copilot in Windows が起動します。* [HP Accessory Center] に接続した後はこのボタンを押すと、割り当て済みの機能を実行します。
- 電源ランプ**
白色 (5 秒) : マウスの電源がオンになっています。
オレンジ色で点灯: マウスが充電中です。
オレンジ色で点滅: マウスを充電する必要があります。
白色で点灯: マウスが完全に充電されており、電源に接続されています。
- 電源スイッチ**
マウスのオン/オフを切り替えます。
- ペアリング ボタン**
2 秒間押したままにすると、HP Unifying Dongle および Bluetooth とのペアリングモードに入ります。
- 接続モードおよびペアリング ランプ**
すばやく白色で点滅 (180 秒) : マウスがペアリングモードです。
2 回点滅および一時停止 (180 秒) : マウスが以前ペアリングしたデバイスに再接続しています。
白色に点灯 (5 秒) : マウスが選択されたコンピューターとペアリングまたは再接続されました。

* Copilot in Windows (一部の製品のみ) には、Windows 11 が必要です。一部の機能には、ニューラル プロセッシング ユニット (NPU) が必要です。機能の提供時期と可用性は、市場およびデバイスによって異なります。Copilot 機能を使用するには、Microsoft のアカウントが必要です。Copilot 機能が利用できない場合は、Copilot キーを押すと Bing 検索エンジンが起動します。 <http://aka.ms/WindowsAIFeatures> を参照してください。

한국어

HP Unifying Dongle 또는 Bluetooth를 사용하여 마우스를 한 컴퓨터에 연결합니다.

마우스 버튼을 프로그래밍하고 동글 또는 Bluetooth에 연결하려면 소프트웨어를 다운로드합니다. 소프트웨어가 자동으로 다운로드되지 않는 경우 컴퓨터에서 **Microsoft Store**를 엽니다. **HP Accessory Center**를 검색한 다음 앱을 다운로드합니다.

- 프로그래밍 가능 앞으로 버튼**
기본적으로 누르면 애플리케이션 기록에서 다음 페이지가 표시됩니다. 클릭하고 길게 누르면 커서를 찾습니다 (HP Accessory Center가 열려 있어야 함).
- 프로그래밍 가능 뒤로 버튼**
기본적으로 누르면 애플리케이션 기록에서 이전 페이지가 표시됩니다. 클릭하고 길게 누른 다음 스크롤 휠을 사용하여 볼륨을 조절합니다.
- 프로그래밍 가능 스크롤 휠**
화면을 위아래로 스크롤합니다. 가운데 클릭하려면 스크롤 휠을 바로 누릅니다. 앱에서 프로그래밍된 기능을 사용하려면 왼쪽이나 오른쪽으로 기울입니다. 기본적으로 화면을 오른쪽으로 스크롤하려면 오른쪽으로 기울이고, 화면을 왼쪽으로 스크롤하려면 왼쪽으로 기울입니다.
- Copilot/HP 소프트웨어 버튼**
HP Accessory Center에 연결하기 전에 이 버튼을 눌러 Windows에서 Copilot을 엽니다.* HP Accessory Center에 연결한 후 눌러서 지정된 기능을 수행합니다.
- 전원 표시등**
흰색(5초): 마우스가 켜져 있습니다.
황색으로 켜짐: 마우스를 충전하는 중입니다.
황색으로 깜박임: 마우스를 충전해야 합니다.
흰색으로 켜짐: 마우스가 완전히 충전되었고 전원에 연결되어 있습니다.
- 전원 스위치**
마우스를 켜거나 끕니다.
- 페어링 버튼**
버튼을 2초 동안 길게 누르면 HP Unifying Dongle 및 Bluetooth 페어링을 위한 페어링 모드를 시작합니다.
- 연결 모드 및 페어링 표시등**
빠르게 흰색으로 깜박임(180초): 마우스가 페어링 모드입니다.
두 번 깜박이고 일시 정지(180초): 마우스를 이전에 페어링된 장치로 다시 연결하는 중입니다.
흰색으로 켜짐(5초): 마우스가 선택된 컴퓨터에 페어링 또는 다시 연결되었습니다.

* Windows Copilot (일부 제품만 해당)에는 Windows 11이 필요합니다. 일부 기능은 NPU(neural processing unit)가 필요합니다. 기능 제공 및 가용성 시점은 시장과 장치에 따라 다릅니다. Copilot 기능을 사용하려면 Microsoft 계정이 있어야 합니다. Copilot 기능을 사용할 수 없는 경우 Copilot 키를 눌러 Bing 검색 엔진을 엽니다. <http://aka.ms/WindowsAIFeatures> 페이지를 참조하십시오.

简体中文

使用 HP Unifying Dongle 或蓝牙将鼠标连接至一台计算机。

要对鼠标按钮进行编程并连接至接收器或蓝牙，请下载软件。如果软件没有自动下载，请在计算机上打开 **Microsoft Store**。搜索 **HP Accessory Center**，然后下载该应用。

- 可编程前进按钮**
默认情况下，按下可显示应用程序历史记录中的下一页。点击并按住可定位光标 (要求 HP Accessory Center 处于打开状态)。
- 可编程后退按钮**
默认情况下，按下可显示应用程序历史记录中的上一页。点击并按住可使用滚轮调节音量。
- 可编程滚轮**
向上或向下滚动屏幕。将滚轮直接向下按，以进行中键单击。向右或向左倾斜可使用在应用程序中编程的功能。默认情况下，向右倾斜可向右滚动屏幕，向左倾斜可向左滚动屏幕。
- Copilot/HP 软件按钮**
连接到 HP Accessory Center 之前，按下此按钮可在 Windows 中打开 Copilot。* 连接到 HP Accessory Center 后，按下此按钮可执行分配的功能。
- 电源指示灯**
白色 (5 秒) : 鼠标已开启。
常亮琥珀色: 鼠标正在充电。
闪烁琥珀色: 需要为鼠标充电。
常亮白色: 鼠标已充满电，且已连接到电源。
- 电源开关**
打开或关闭鼠标。
- 配对按钮**
按住该按钮 2 秒可进入 HP Unifying Dongle 和蓝牙的配对模式。
- 连接模式和配对指示灯**
快速闪烁白色 (180 秒) : 鼠标处于配对模式。
闪烁两次后暂停数秒 (180 秒) : 鼠标正在重新连接到上次配对的设备。
常亮白色 (5 秒) : 鼠标已成功配对或重新连接至所选计算机。

* Windows 中的 Copilot (仅限部分产品) 需要使用 Windows 11。部分功能需要神经处理单元 (NPU)。功能交付和可用的时间因市场和设备而异。您必须有 Microsoft 账户才能使用 Copilot 功能。如果 Copilot 功能不可用，则按下 Copilot 键会打开必应搜索引擎。请参阅 <http://aka.ms/WindowsAIFeatures>。

繁體中文

使用 HP Unifying Dongle 或 Bluetooth 將滑鼠連線至一部電腦。

若要程式化滑鼠按鈕並連線至接收器或 Bluetooth，請下載軟體。若軟體並未自動下載，可在您的電腦上開啟 **Microsoft Store**。搜尋 **HP Accessory Center**，接著下載該應用程式。

- 程式化前進按鈕**
依預設，按下即可顯示應用程式歷史記錄中的下一頁。按住以定位游標 (必須已開啟 HP Accessory Center)。
- 程式化後退按鈕**
依預設，按下即可顯示應用程式歷史記錄中的上一頁。按住並使用滾輪進行音量調整。
- 程式化滾輪**
向上或向下捲動畫面。直接按下滾輪可進行中鍵點擊。向右或向左傾斜即可使用於應用程式內程式化的功能。依預設，向右傾斜即可向右捲動畫面，而向左傾斜即可向左捲動畫面。
- Copilot/HP 軟體按鈕**
連接 HP Accessory Center 前，按一下可開啟 Windows 中的 Copilot。* 連接 HP Accessory Center 後，按一下可執行所指派的功能。
- 電源指示燈**
白色 (5 秒) : 滑鼠已啟動。
恆亮琥珀色: 滑鼠正在充電中。
閃爍琥珀色: 滑鼠需要充電。
恆亮白色: 滑鼠已充飽電力並已連接電源。
- 電源開關**
開啟或關閉滑鼠。
- 配對按鈕**
長按按鈕 2 秒即可進入 HP Unifying Dongle 及 Bluetooth 配對的配對模式。
- 連線模式和配對指示燈**
快速閃爍白色 (180 秒) : 滑鼠處於配對模式。
閃爍兩次然後停頓數秒 (180 秒) : 滑鼠正在重新連接至先前已配對的裝置。
恆亮白色 (5 秒) : 已成功將滑鼠配對或重新連接至所選電腦。

* Windows 中的 Copilot (僅限特定產品) 需要 Windows 11。部分功能需要神經處理單元 (NPU)。功能提供及可用性的時機會因市場和裝置而異。您必須擁有 Microsoft 帳戶才能使用 Copilot 功能。在無法使用 Copilot 功能的情況下，按下 Copilot 鍵會開啟 Bing 搜尋引擎。請參閱 <http://aka.ms/WindowsAIFeatures>。

